VI,3

 $\overline{M}$  B  $\Rightarrow$  hrk

hrd mharde n. loc. Dorf in Mittelsyrien
bei Ḥamā

hṛd ḥardōna [jüd.-pal. חררונה zur spirantischen Aussprache cf. בעניט cf. SPI-TALER 1938. S. 16 u. BEH/WOI I 362]
Eidechse, Agama - pl. ḥardunō - zpl. ḥardūn M III 70.3; B → ḥšḥrd
ḥardanīta Eidechse
hardōnča Eidechse

hrf¹ [cf. سند IV ahref, yahref (1) antworten, erwidern - prät. 3 sg. m. M ahref clayy er antwortete ihnen III 11.25; lā href acol er antwortete mir nicht III 53.54; ahref amellun er antwortete und sprach zu ihnen IV 18.21; G ahref II 76.20 - subj. 3 sg. m. M lōmar yaḥref er antwortet nicht III 19.19; G la barnaš yahref clāy niemand soll ihnen antworten II 51.24 - präs. 3 sg. m. M mahref IV 18.91: G lasa mahref e<sup>c</sup>le er antwortet ihm aber nicht II 79.17 - präs. 3 pl. m.  $\overline{M}$  mahərfin acle sie antworten ihm III 38.43; šō<sup>c</sup>ra tōķen maptēlun, w tōknin hinn mahərfin der Dichter singt ihnen vor und sie singen (ihm) nach III 45.20; Ğ maḥərfin clāy sie antworteten ihnen II 40.50 - perf. 3 sg. m. mit suff. 3 sg.  $\overline{M}$   $\overline{G}$  ahrīfle;  $\overline{B}$  ihrefli er hat ihm geantwortet; (2) wiederum tun prät. 3 sg. f. G cibrat ahorfat sie war wieder hineingegangen II 41.15 - prät. 3 pl. c. G ahref iščhav ehda wieder fanden sie eine II 85.8

 $IV_2$   $\boxed{\mathbb{M}}$  **ččahraf**, **yiččahraf** beantwortet werden, geantwortet werden (auf  ${}^{c}al$ -)

 $hrf^2 harfa$  [cf. سندى u. عرف u. ] B G
Felsen B I 57.5 - cstr. G harfil arkuba der felsige obere Teil des
Berges - pl. harfo CORRELL 1969
III,2; M G  $\Rightarrow$  snn, syr<sup>3</sup>

harref [سند] scharf gewürzt - f sg. indet. M akəlta harrīfa das Essen ist scharf gewürzt - f. sg. det. akəlta harrīfča atyab das scharf gewürzte Essen ist besser

hrf<sup>3</sup> [حرف] *IV aḥref*, yaḥref jd-n fernhalten (von m-ca-) - präs. 1 sg. m. mit suff. 2 sg. m. M ču nmaḥreflax m-ca blatōx ich halte dich nicht von deiner Heimat fern PS 50,21

harfa [حرف] Buchstabe, Zeichen M IV 68.5; G II 92.5 - pl. harfō - pl. mit suff. 3 sg. m. M harfōye ca šenna xtība sein Zeichen (des Kreuzes) ist an den Felsen geschrieben IV 67.10

herfta [حرفة] Begabung, Talent M SP (Vorrede)

hrfš harfūš n. pr. m. M NM VII,7 (cf. REICH S. 8f)

hrfs [alter Haf<sup>c</sup>el zu رفس cf. LESLAU 1937] *I harfes*, *yharfes* strampeln, zappeln, stampfen (mit den Beinen) - präs. 3 sg. m. (الله Camḥarfes (das Rind) stampft mit den Beinen II 75.73

ḥarfōṣa Stampfen - Ğ itken ḥarfōṣa das Stampfen begann II 75.76